1. NOÙI THOÂ TOÄI 46
   1. DUYEÂN KHÔÛI

Moät thôøi, Ñöùc Phaät ôû trong nuùi Kyø-xaø-quaät. Baáy giôø, taïi thaønh La- duyeät coù Tyø-kheo ñang haønh Ba-lôïi-baø-sa, Ma-na-ñoûa, neân ngoài döôùi heát. Nhoùm saùu Tyø-kheo hoûi caùc baïch y:

Caùc ngöôøi coù bieát taïi sao ngöôøi ñoù laïi ngoài döôùi choùt khoâng? Caùc baïch y thöa:

* Chuùng con khoâng bieát. Nhoùm saùu Tyø-kheo noùi:
* Ngöôøi aáy phaïm toäi nhö vaäy. Do phaïm toäi nhö vaäy neân chuùng Taêng phaït khieán ngoài döôùi heát.

Vò Tyø-kheo coù loãi nghe, laáy laøm hoå theïn, vaø caùc Tyø-kheo khaùc khi nghe nhöõng lôøi naøy cuõng hoå theïn. Trong soá ñoù coù vò thieåu duïc tri tuùc, soáng haïnh ñaàu ñaø, öa hoïc giôùi, bieát taøm quyù, cô hieàm nhoùm saùu Tyø-kheo: Sao laïi ñem vieäc Tyø-kheo phaïm toäi thoâ aùc noùi vôùi ngöôøi baïch y?

Caùc Tyø-kheo ñeán choã Ñöùc Theá Toân, ñaûnh leã döôùi chaân Phaät, roài ngoài qua moät beân, ñem nhaân duyeân naøy baïch ñaày ñuû leân Ñöùc Theá Toân. Ñöùc Theá Toân lieàn duøng nhaân duyeân naøy taäp hôïp Taêng Tyø-kheo, quôû traùch nhoùm saùu Tyø-kheo:

* Sao caùc oâng laïi ñem vieäc Tyø-kheo phaïm toäi thoâ aùc noùi vôùi ngöôøi baïch y? Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân duøng voâ soá phöông tieän quôû traùch nhoùm saùu Tyø-kheo roài, baûo caùc Tyø-kheo:
* Ñaây laø nhöõng ngöôøi si, laø nôi troàng nhieàu gioáng höõu laäu, laø keû phaïm giôùi naøy ban ñaàu. Töø nay veà sau, Ta vì caùc Tyø-kheo kieát giôùi, goàm möôøi cuù nghóa, cho ñeán caâu chaùnh phaùp toàn taïi laâu daøi.

Muoán noùi giôùi neân noùi nhö vaày :

Tyø-kheo naøo, coù Tyø-kheo phaïm toäi thoâ aùc, ñem noùi vôùi ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi, Ba-daät-ñeà.

Khi Ñöùc Theá Toân vì caùc Tyø-kheo kieát giôùi nhö vaäy roài, baáy giôø coù Tyø-kheo hoaëc khoâng bieát thoâ aùc, hay khoâng thoâ aùc, sau môùi bieát laø thoâ aùc; hoaëc coù ngöôøi ñaõ taùc phaùp saùm hoái Ba-daät-ñeà, hoaëc coù ngöôøi lo sôï. Ñöùc Phaät daïy: Khoâng bieát thì khoâng phaïm.

Töø nay veà sau neân noùi giôùi nhö vaày:

Tyø-kheo naøo, bieát Tyø-kheo phaïm toäi thoâ aùc, ñem noùi vôùi ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi, Ba-daät-ñeà.

-

1. Nguõ phaàn 6, Ba-daät-ñeà 9; Taêng kyø l4, Ba-daät-ñeà 8; Thaäp tuïng l0, Ba-daät-ñeà 8. Caên baûn 27, Ba-daät-ñeà 7. Pali, Paâc. 9 Dullhullaørocana.

Theá Toân vì caùc Tyø-kheo kieát giôùi nhö vaäy.

Baáy giôø, Toân giaû Xaù-lôïi-phaát ñöôïc Taêng sai ñeán giöõa trieàu thaàn cuûa vua vaø trong nhaân daân keå roõ toäi loãi cuûa Ñieàu-ñaït,47 raèng nhöõng gì Ñieàu-ñaït laøm, ñöøng noùi ñoù laø Phaät, Phaùp, Taêng, neân bieát ñoù laø vieäc laøm cuûa Ñieàu-ñaït. Toân giaû Xaù-lôïi-phaát nghe xong lieàn sanh loøng caån thaän vaø lo sôï.48 Caùc Tyø-kheo bieát nhö vaäy, neân ñeán baïch Ñöùc Theá Toân. Ñöùc Theá Toân daïy:

- Chuùng Taêng sai thì khoâng phaïm. Töø nay veà sau neân noùi giôùi nhö vaày:

***Tyø-kheo naøo, bieát Tyø-kheo khaùc coù toäi thoâ aùc, ñem noùi vôùi ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi, tröø taêng yeát-ma, Ba-daät-ñeà.***

* 1. GIÔÙI TÖÔÙNG

Tyø-kheo: Nghóa nhö treân.

Chöa thoï ñaïi giôùi: (ngoaøi Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni ra) nhö giôùi tröôùc. Toäi thoâ aùc: Ba-la-di, Taêng-giaø-baø-thi-sa.

Taêng: Ñoàng nhaát yeát-ma, ñoàng nhaát thuyeát giôùi.

Neáu Tyø-kheo bieát vò khaùc coù toäi thoâ aùc, ñeán noùi vôùi ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi, tröø Taêng yeát-ma, Ba-daät-ñeà. Noùi roõ raøng, Ba-daät-ñeà; khoâng roõ raøng, Ñoät-kieát-la.

Ngoaøi toäi thoâ aùc ra, ñem caùc toäi khaùc noùi vôùi ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi, Ñoät-kieát-la.

Töï mình phaïm toäi thoâ aùc ñem noùi vôùi ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi, Ñoät- kieát-la. Tröø Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, ñem toäi thoâ aùc cuûa ngöôøi khaùc noùi vôùi ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi, Ñoät-kieát-la.

Toäi thoâ aùc töôûng laø toäi thoâ aùc, Ba-daät-ñeà. Toäi thoâ aùc maø nghi, Ñoät- kieát-la. Chaúng phaûi toäi thoâ aùc maø töôûng laø toäi thoâ aùc, Ñoät-kieát-la. Chaúng phaûi toäi thoâ aùc maø nghi, Ñoät-kieát-la.

Tyø-kheo-ni, Ba-daät-ñeà, Thöùc-xoa-ma-na, Sa-di, Sa-di-ni, Ñoät- kieát-la. Ñoù goïi laø phaïm.

Söï khoâng phaïm: Neáu khoâng bieát, hoaëc Taêng sai. Thoâ aùc maø töôûng chaúng phaûi thoâ aùc, hoaëc baïch y tröôùc ñoù ñaõ bieát toäi thoâ aùc naøy roài, thì khoâng phaïm.

Ngöôøi khoâng phaïm: Phaïm laàn ñaàu tieân khi chöa cheá giôùi, si cuoàng, loaïn taâm, thoáng naõo, böùc baùch.

1. Xem Ch.ii, Taêng-giaø-baø-thi-sa x.
2. Haùn: uyù thaän 畏慎.